

الى  
2017/11/4

مصلحة الصيدلة  
رقم المحفوظات  
رقم الصادر  
بيروت في  
٩ - ٢٠١٧  
١٧/١١/٢٠١٧

سعر المبيع من العموم في لبنان ل بعد تصنيف السعر المجاز FOB ل ل وفق الشرائح

(E)		(D)		(C)		(B)		(A)		سعر الصرف ل ل	شريحة	رسم جمركي	العملة	4
غير معنى + 129,645 ل ل	معنى + 129,645 ل ل	غير معنى	معنى	غير معنى	معنى	غير معنى	معنى	غير معنى <sup>1</sup>	معنى <sup>2</sup>					
1,654.01	1,735.49	2,131.39	2,235.36	2,235.41	2,343.92	2,376.68	2,489.86	2,445.02	2,560.35	1,507.50	دولار اميركي	0		
2,217.49	2,326.73	2,857.51	2,996.90	2,996.96	3,142.45	3,186.36	3,338.10	3,277.98	3,432.60	2,021.07	جنيه استرليني	0		
1,950.58	2,046.67	2,513.56	2,636.17	2,636.23	2,764.20	2,802.83	2,936.30	2,883.42	3,019.43	1,777.80	يورو	0		
1,700.87	1,784.66	2,191.78	2,298.69	2,298.74	2,410.33	2,444.02	2,560.40	2,514.29	2,632.89	1,550.21	فرنك سويسري	0		
1,292.98	1,356.67	1,666.16	1,747.44	1,747.47	1,832.30	1,857.91	1,946.38	1,911.33	2,001.49	1,178.45	دولار كندي	1		
14.52	15.24	18.71	19.63	19.63	20.58	20.87	21.86	21.47	22.48	13.24	ين ياباني	1		
262.23	275.15	337.92	354.41	354.41	371.62	376.81	394.76	387.65	405.93	239.01	كروون دانماركي	0		
204.21	214.27	263.16	275.99	276.00	289.40	293.44	307.42	301.88	316.12	186.13	كروون نرويجي	1		
203.32	213.33	262.00	274.78	274.78	288.12	292.15	306.06	300.55	314.73	185.31	كروون سويدي	0		
2,334.52	2,449.52	3,008.31	3,155.06	3,155.13	3,308.29	3,354.52	3,514.26	3,450.97	3,613.76	2,127.73	دينار اردني	0		
91.11	95.59	117.40	123.13	123.13	129.11	130.91	137.15	134.68	141.03	83.04	جنيه مصري	0		
1,311.71	1,376.32	1,690.29	1,772.75	1,772.79	1,858.84	1,884.82	1,974.58	1,939.02	2,030.48	1,195.52	دولار استرالي	0		
450.31	472.50	580.29	608.59	608.61	638.15	647.07	677.88	665.67	697.07	410.43	درهم اماراتي	0		
96.69	101.45	124.60	130.68	130.68	137.02	138.94	145.55	142.93	149.68	88.13	بيزوس ارجنتيني	0		
441.02	462.75	568.31	596.03	596.05	624.98	633.72	663.89	651.94	682.69	401.96	ريال سعودي	0		
3.19	3.35	4.11	4.31	4.31	4.52	4.58	4.80	4.71	4.94	2.91	ليرة سوريا	0		
73.67	77.30	94.94	99.57	99.57	104.40	105.86	110.90	108.91	114.04	67.15	كروون تشيكي	0		
25.22	26.46	32.50	34.09	34.09	35.74	36.24	37.97	37.28	39.04	22.99	اروبية هندية	0		
0.04	0.04	0.05	0.05	0.05	0.06	0.06	0.06	0.06	0.06	0.04	ريال ايراني	0		
681.84	715.43	878.64	921.50	921.52	966.25	979.76	1,026.41	1,007.93	1,055.47	621.45	دينار تونسي	0		
437.88	459.45	564.27	591.79	591.81	620.53	629.21	659.17	647.30	677.83	399.10	ليرة تركية	1		

احتساب سعر المبيع من العموم في لبنان، يضرب السعر المجاز بعمليته بالموشر الموافق له في هذا الجدول.

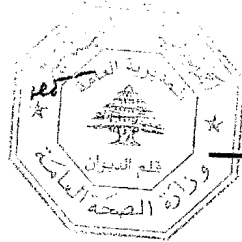
إذا كان السعر المجاز FOB بالدولار الاميركي مثلاً ومصنفاً بالشريحة A,B,C أو D غير معنى من الرسوم الجمركية، يصبح سعر مبيعه من العموم ناتج ضرب السعر المجاز FOB بالدولار الاميركي بالخانة تحت غير معنى A,B,C أو D المقابلة لخانة الدولار الاميركي.

إذا كان السعر المجاز FOB بالدولار الاميركي مثلاً ومصنفاً بالشريحة E غير معنى من الرسوم الجمركية، يصبح سعر مبيعه من العموم في الصيدليات ناتج ضرب السعر المجاز FOB بالدولار الاميركي بالخانة تحت غير معنى E المقابلة لخانة الدولار الاميركي ويزاد عليه 129,645 ل ل.

ير معنى من الرسوم الجمركية

معى من الرسوم الجمركية

وزير الصحة العامة  
غسان حاصباني



وزير الصحة العامة

Handwritten signature of the Minister of Public Health.

- المديرية العامة للأمن العام- دائرة الشؤون الصحية- شعبة الصيدلية
- نقابة مستوردي الأدوية و أصحاب المستودعات في لبنان
- تجنّع مصانع الادوية في لبنان
- نقابة صيادلة لبنان
- مصلحة الصيدلة / للتعميم على الوحدات التابعة لها
- المحفوظات

سعر المبيع من العموم في لبنان ل بعد تصنيف السعر المجاز CIF ل ل وفق الشرائح

سعر الصرف ل ل  
شريحة

(E)		(D)		(C)		(B)		(A)		رسم جمركي	العملة	4
معنى + 129,645 ل ل	غير معنى + 129,645 ل ل	معنى	غير معنى	معنى	غير معنى	معنى	غير معنى	معنى <sup>2</sup>	غير معنى <sup>1</sup>			
1,629.56	1,709.84	2,069.31	2,170.25	2,149.43	2,253.77	2,263.51	2,371.29	2,285.06	2,392.85	1,507.50	دولار اميركي	0
2,184.72	2,292.34	2,774.28	2,909.61	2,881.70	3,021.58	3,034.63	3,179.14	3,063.53	3,208.04	2,021.07	جنيه استرالي	0
1,921.75	2,016.42	2,440.35	2,559.39	2,534.83	2,657.88	2,669.36	2,796.47	2,694.78	2,821.90	1,777.80	يورو	0
1,675.73	1,758.28	2,127.94	2,231.74	2,210.33	2,317.63	2,327.64	2,438.48	2,349.80	2,460.64	1,550.21	فرنك سويسري	0
1,273.87	1,336.62	1,617.63	1,696.54	1,680.26	1,761.83	1,769.44	1,853.70	1,786.29	1,870.55	1,178.45	دولار كندي	1
14.31	15.01	18.17	19.06	18.87	19.79	19.87	20.82	20.06	21.01	13.24	ين ياباني	1
258.36	271.09	328.08	344.08	340.78	357.33	358.87	375.96	362.29	379.38	239.01	كروون دانماركي	0
201.20	211.11	255.49	267.96	265.38	278.27	279.47	292.78	282.13	295.44	186.13	كروون نرويجي	1
200.31	210.18	254.37	266.77	264.22	277.04	278.24	291.49	280.89	294.14	185.31	كروون سويدي	0
2,300.02	2,413.32	2,920.69	3,063.16	3,033.77	3,181.04	3,194.78	3,346.91	3,225.21	3,377.34	2,127.73	دينار أردني	0
89.76	94.18	113.98	119.54	118.40	124.14	124.68	130.62	125.87	131.80	83.04	جنيه مصري	0
1,292.32	1,355.98	1,641.06	1,721.11	1,704.60	1,787.35	1,795.07	1,880.55	1,812.16	1,897.64	1,195.52	دولار استرالي	0
443.66	465.51	563.38	590.87	585.20	613.61	616.26	645.60	622.12	651.47	410.43	درهم اماراتي	0
95.26	99.95	120.97	126.87	125.65	131.75	132.32	138.62	133.58	139.88	88.13	بيزوس ارجنتيني	0
434.50	455.91	551.76	578.67	573.12	600.94	603.54	632.28	609.29	638.03	401.96	ريال سعودي	0
3.14	3.30	3.99	4.18	4.14	4.35	4.36	4.57	4.41	4.61	2.91	ليرة سوريا	0
72.58	76.16	92.17	96.67	95.74	100.39	100.82	105.62	101.78	106.58	67.15	كروون تشيكي	0
24.85	26.07	31.55	33.09	32.77	34.37	34.51	36.16	34.84	36.49	22.99	روبية هندية	0
0.04	0.04	0.05	0.05	0.05	0.05	0.06	0.06	0.06	0.06	0.04	ريال ايراني	0
671.77	704.86	853.05	894.66	886.08	929.09	933.10	977.54	941.99	986.42	621.45	دينار تونسي	0
431.41	452.66	547.83	574.56	569.04	596.67	599.24	627.78	604.95	633.49	399.10	ليرة تركية	1

• لاحتساب سعر المبيع من العموم في لبنان، يضرب السعر المجاز بعمليته بالمؤشر الموافق له في هذا الجدول.

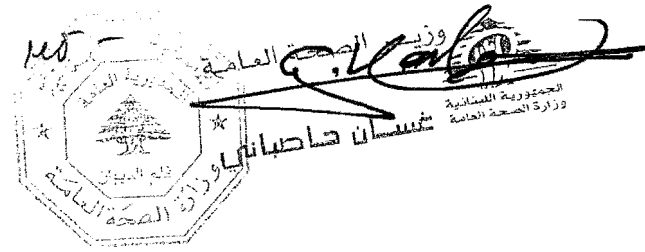
• اذا كان السعر المجاز CIF بالدولار الاميركي مثلاً ومصنفاً بالشريحة A,B,C أو D غير معنى من الرسوم الجمركية، يصبح سعر مبيعه من العموم ناتج ضرب السعر المجاز CIF بالدولار الاميركي بالخانة تحت غير معنى A,B,C أو D المقابلة لخانة الدولار الاميركي.

• اذا كان السعر المجاز CIF بالدولار الاميركي مثلاً ومصنفاً بالشريحة E غير معنى من الرسوم الجمركية، يصبح سعر مبيعه من العموم في الصيدليات ناتج ضرب السعر المجاز CIF بالدولار الاميركي بالخانة تحت غير معنى E المقابلة لخانة الدولار الاميركي ويزاد عليه 129,645 ل ل.

<sup>1</sup> غير معنى من الرسوم الجمركية

<sup>2</sup> معنى من الرسوم الجمركية

وزير الصحة العامة  
غسان حاصباني



بلغ :  
- المديرية العامة للأمن العام - دائرة الشؤون الصحية - شعبة الصيدلية  
- نقابة مستوردي الأدوية و أصحاب المستودعات في لبنان  
- تجتمع مصانع الأدوية في لبنان  
- نقابة صيدالة لبنان  
- مصلحة الصيدلة / للتعميم على الوحدات التابعة لها  
- المحفوظات

الى  
2017/11/4

مصلحة الصيدلة

رقم المحفوظات: ١٧/٢٠/٤٢.١٢  
رقم الصادر: ٢٠١٧

٢٠١٧ - ١١

سعر المبيع من العموم في لبنان ل بعد تصنيف السعر المجاز صناعة وطنية ل ل وفق الشرائح					سعر الصرف ل ل		
(E)	(D)	(C)	(B)	(A)	شريحة	العملة	4
129,645+ ل ل					رسم جمركي		
1,605.48	2,018.84	2,086.83	2,155.72	2,155.72	1,507.50	دولار اميركي	0
2,152.43	2,706.61	2,797.76	2,890.13	2,890.13	2,021.07	جينه استرليني	0
1,893.35	2,380.82	2,461.00	2,542.25	2,542.25	1,777.80	يورو	0
1,650.97	2,076.04	2,145.95	2,216.80	2,216.80	1,550.21	فرنك سويسري	0
1,255.04	1,578.18	1,631.32	1,685.18	1,685.18	1,178.45	دولار كندي	1
14.10	17.73	18.32	18.93	18.93	13.24	ين ياباني	1
254.54	320.08	330.86	341.78	341.78	239.01	كورون دانماركي	0
198.22	249.26	257.65	266.16	266.16	186.13	كورون نرويجي	1
197.35	248.16	256.52	264.99	264.99	185.31	كورون سويدي	0
2,266.03	2,849.45	2,945.41	3,042.65	3,042.65	2,127.73	دينار اردني	0
88.43	111.20	114.95	118.74	118.74	83.04	جينه مصري	0
1,273.22	1,601.04	1,654.95	1,709.59	1,709.59	1,195.52	دولار استرالي	0
437.10	549.64	568.15	586.91	586.91	410.43	درهم اماراتي	0
93.85	118.02	121.99	126.02	126.02	88.13	بيزوس أرجنتيني	0
428.08	538.30	556.43	574.80	574.80	401.96	ريال سعودي	0
3.09	3.89	4.02	4.16	4.16	2.91	ليرة سوريا	0
71.51	89.92	92.95	96.02	96.02	67.15	كورون تشيكي	0
24.48	30.78	31.82	32.87	32.87	22.99	روبية هندية	0
0.04	0.05	0.05	0.05	0.05	0.04	ريال ايراني	0
661.84	832.24	860.27	888.67	888.67	621.45	دينار تونسي	0
425.04	534.47	552.47	570.71	570.71	399.10	ليرة تركية	1

- لاحتساب سعر المبيع من العموم في لبنان، يضرب السعر المجاز بعملته بالموشر الموافق له في هذا الجدول.
- اذا كان السعر المجاز للمستحضر المصنّع محلياً بالدولار الاميركي مثلاً ومصنفاً بالشريحة A,B,C أو D، يصبح سعر مبيعه من العموم ناتج ضرب السعر المجاز للمستحضر المصنّع محلياً بالدولار الاميركي بالخانة A,B,C أو D.
- اذا كان السعر المجاز للمستحضر المصنّع محلياً بالدولار الاميركي مثلاً ومصنفاً بالشريحة E يصبح سعر مبيعه من العموم في الصيدليات ناتج ضرب السعر المجاز للمستحضر المصنّع محلياً بالدولار الاميركي بالخانة E ويزاد عليه 129,645



وزير الصحة العامة  
غسان حاصباني

بيلغ :  
- المديرية العامة للأمن العام- دائرة الشؤون الصحية- شعبة الصيدلية  
- نقابة مستوردي الأدوية و أصحاب المستودعات في لبنان  
- تجمّع مصانع الادوية في لبنان  
- نقابة صيدلة لبنان  
- مصلحة الصيدلة / للتعميم على الوحدات التابعة لها  
- المحفوظات

الجمهورية اللبنانية

وزارة الصحة العامة

المديرية العامة للصحة

مصلحة الصيدلة

رقم المحفوظات:

رقم الصادر:

بيروت في:

جدول رقم 1 (CIF/ FOB) / السعر المجاز صناعة وطنية

لائحة تحويل السعر المجاز للمستحضر المستورد الى سعر المبيع من العموم للحقن في المستشفيات التي تستوفي شروط القرار 1131/1

في لبنان بالليرة اللبنانية حسب معدلات العملات الاجنبية التالية:

متوسط اسبوعين

2017/10/22

الى  
2017/11/4

١٧/١١/٢٠١٧  
١٧/١١/٢٠١٧

سعر المبيع من العموم في لبنان ل بعد تصنيف السعر المجاز ل ل وفق الشريحة E

السعر المجاز صناعة وطنية	CIF		FOB		سعر الصرف ل ل	شريحة	العملة	4
	معنى + 129,645 ل ل	غير معنى + 129,645 ل ل	معنى + 129,645 ل ل	غير معنى + 129,645 ل ل	رسم جمركي			
1,733.92	1,759.93	1,846.63	1,786.33	1,874.33	1,507.50	0	دولار اميركي	0
2,324.63	2,359.50	2,475.73	2,394.89	2,512.87	2,021.07	0	جنيه استرالي	0
2,044.82	2,075.49	2,177.73	2,106.63	2,210.40	1,777.80	0	يورو	0
1,783.05	1,809.79	1,898.94	1,836.94	1,927.43	1,550.21	0	فرنك سويسري	0
1,355.45	1,375.78	1,443.55	1,396.42	1,465.21	1,178.45	1	دولار كندي	1
15.22	15.45	16.21	15.68	16.46	13.24	1	ين ياباني	1
274.90	279.03	292.77	283.21	297.17	239.01	0	كروون دانماركي	0
214.08	217.29	228.00	220.55	231.42	186.13	1	كروون نرويجي	1
213.14	216.34	226.99	219.58	230.40	185.31	0	كروون سويدي	0
2,447.31	2,484.02	2,606.39	2,521.28	2,645.48	2,127.73	0	دينار اردني	0
95.51	96.94	101.72	98.39	103.24	83.04	0	جنيه مصري	0
1,375.08	1,395.71	1,464.46	1,416.64	1,486.43	1,195.52	0	دولار استرالي	0
472.07	479.15	502.76	486.34	510.30	410.43	0	درهم اماراتي	0
101.36	102.88	107.95	104.43	109.57	88.13	0	بيزوس ارجنتيني	0
462.33	469.26	492.38	476.30	499.77	401.96	0	ريال سعودي	0
3.34	3.39	3.56	3.44	3.61	2.91	0	ليرة سوريا	0
77.23	78.39	82.25	79.57	83.49	67.15	0	كروون تشيكي	0
26.44	26.83	28.16	27.24	28.58	22.99	0	روبية هندية	0
0.04	0.04	0.04	0.04	0.04	0.04	0	ريال ايراني	0
714.79	725.51	761.25	736.39	772.67	621.45	0	دينار تونسي	0
459.04	465.93	488.88	472.91	496.21	399.10	1	ليرة تركية	1

٢٠١٧ - ٩

- لاحتساب سعر المبيع من العموم للحقن في المستشفيات بحسب القرار 1131 في لبنان، يضرب السعر المجاز بعامله بالمؤشر الموافق له في هذا الجدول.
- اذا كان السعر المجاز FOB بالدولار الاميركي مثلاً ومصنفاً بالشريحة E غير معطى من الرسوم الجمركية، يصبح سعر مبيعه من العموم ناتج ضرب السعر المجاز FOB بالدولار الاميركي بالخاتمة تحت FOB غير معطى المقابلة لخاتمة الدولار الاميركي ويزاد عليه 5.
- اذا كان السعر المجاز CIF بالدولار الاميركي مثلاً ومصنفاً بالشريحة E غير معطى من الرسوم الجمركية، يصبح سعر مبيعه من العموم ناتج ضرب السعر المجاز CIF بالدولار الاميركي بالخاتمة تحت CIF غير معطى المقابلة لخاتمة الدولار الاميركي ويزاد عليه 9,645.
- اذا كان السعر المجاز للمستحضر المصنوع محلياً بالدولار الاميركي مثلاً ومصنفاً بالشريحة E يصبح سعر مبيعه من العموم ناتج ضرب السعر المجاز للمستحضر المصنوع محلياً بالدولار الاميركي بالخاتمة تحت Local المقابلة لخاتمة الدولار الاميركي ويزاد عليه 9,645.

(1) غير معطى من الرسوم الجمركية


(2) معطى من الرسوم الجمركية

- يبلغ:**
- المديرية العامة للأمن العام- دائرة الشؤون الصحية، شعبة الصيدلية
  - نقابة مستوردي الأدوية و اصحاب المستودعات في لبنان
  - تجع مصانع الادوية في لبنان
  - نقابة صيادلة لبنان
  - مصلحة الصيدلة / للتعميم على الوحدات التابعة لها
  - المحفوظات

وزير الصحة العامة  
غسان حاصباني

وزير الصحة العامة  
غسان حاصباني

الجمهورية اللبنانية  
وزارة الصحة العامة



## جدول رقم 2

جدول الحسومات لتحويل اسعار المبيع في بلد المنشأ الى اسعار المقارنة بالدولار الاميركي

حسب معدلات العملات الاجنبية التالية:

2017/11/4

الى

2017/10/22

متوسط اسبوعين

4	المؤشر	حسم الموزع %	حسم الصيدلي %	سعر الصرف ل ل	نوع العملة
0	0.480	20.00	40.00	1,507.50	دولار اميركي
0	م	م	م	2,021.07	جنيه استرليني
0	م	9.70	م	1,777.80	يورو - فرنسا
na	م	م	م	1,777.80	يورو - المانيا
na	0.790	10.66	25.00	1,777.80	يورو - ايطاليا
na	م	م	م	1,777.80	يورو - بلجيكا
na	م	م	م	1,777.80	يورو هولاندا
na	م	م	م	1,777.80	يورو - نمسا
na	م	م	م	1,777.80	يورو - اسبانيا
na	0.849	10.00	20.00	1,777.80	يورو - برتغال
na	0.822	7.26	24.88	1,777.80	يورو - اليونان
na	م	8.00	م	1,777.80	يورو - ايرلندا
na	0.647	2.00	44.00	1,777.80	يورو - فنلندا
na	م	م	25.00	1,777.80	يورو - قبرص
na	م	م	م	1,777.80	يورو - سلوفاكيا
0	م	12.50	م	1,550.21	فرنك سويسري
1	0.389	17.00	40.00	1,178.45	دولار كندي
1	0.006	10.00	30.00	13.24	ين ياباني
0	م	م	م	239.01	كورونا دانماركي
1	0.077	15.00	27.00	186.13	كورونا نرويجي
0	م	م	م	185.31	كورونا سويدي
0	م	م	16.66	2,127.73	دينار أردني
0	م	م	19.00	83.04	جنيه مصري
0	م	م	م	1,195.52	دولار استرالي
0	0.203	0.50	25.00	410.43	درهم اماراتي
0	0.040	13.79	20.00	88.13	بيزوس أرجنتيني
0	0.198	13.00	14.50	401.96	ريال سعودي
0	م	5.00	م	2.91	ليرة سوريا
0	م	م	24.24	67.15	كورونا تشيكي
0	0.011	10.00	20.00	22.99	روبية هندية
0	0.000	12.00	22.00	0.04	ريال ايراني
0	م	م	م	621.45	دينار تونسي
1	م	م	م	399.10	ليرة تركية

لتحديد سعر المقارنة بالدولار الاميركي اعتباراً من سعر المبيع في بلد المنشأ، يضرب سعر المبيع في بلد المنشأ بعملة

بلد المنشأ بالمؤشر الموافق في هذا الجدول

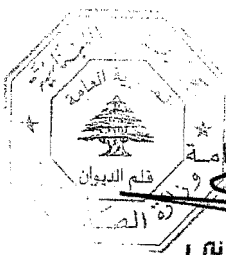
م : تعني ان الحسومات متحركة أو غير محددة - راجع مادة 2 بند 9.

يبلغ: - نقابة مستوردي الأدوية و أصحاب المستودعات في لبنان

- تجتمع مصانع الادوية في لبنان

- نقابة صيادلة لبنان

- مصلحة الصيدلة / للتعميم على الوحدات التابعة لها والمحفوظات



120  
 وزير الصحة العامة  
 غسان حاصباني  
 وزارة الصحة العامة